# 初、中级医学英语

考试指南

张 森 陈行健 编署

华中师范大学出版社

# 初、中级医学英语考试指南

张 森 陈行健 编著

华中师范大学出版社

# 初。中级医学英语考试指南 ※ 森 陈行维 编 業i

华中师范大学出版社出版 (武昌, 桂子山) 新华书店湖北发行所发行 湖北省新尘印刷厂印刷

「井本787×1092 1/32 印张, 8.825 学教, 194,000 1989年2月第1版 1989年2月第1次印刷 ISBN 7-5622-0300-1/日・30 印数, 1-10,000册 定价, 2.85元 (照判股印)

## 前 言

近年来,随着国际交流的深入开展,在各级医务人员中已掀起学习英语的热潮。他们通过参加各种培训班、广播、函发等途径学习英语,在结业或评定职称时则需要参加英语考试,为此广大初、中级医务人员追切需要一本适合他们程度、并提供应考策略及解题技巧的指导性书籍。根据这一要求,并结合多次命题经验,我们编写了《初、中级医学英语考试指南》一书。本书根据医学英语的特点,针对试题中常见的难点,设计出大量英语基本语法多选题、阅读理解、综合填空、汉泽英、英译汉等。每章附有必要的文字说明和解释,所有模拟试题均可在每章中找到答案。为了帮助护士参加出国考试,本书还设有一章听力理解技巧分析。书末还附有各类初、中级医学英语试题。

本书特点是简明, 扼要, 针对性强, 全部为标准化、客 观试题, 并在分析各类医学英语试卷的基础上, 详尽地提供 了翻译医学长句的技巧。

本书适用于具有英语基础知识的各层次医务人员,对于 准备参加评定初、中级职称、广播、函授、护士出国等英语应试 人员均有帮助,也适用于医药卫生学校学生及英语自学者。

陈行健同志除参加编写工作外,还审阅了全书。梁继超 翻教授也对本书提出宝贵意见。

在本书的编写过程中、自始至终得到湖北省卫生厅医政

处和湖北医学院教务处的大力支持,在此向他们表示衷心的 感谢。

由于编者的水平有限,加之时间仓促,书中一定还存在不少缺点和错误之处,敬请读者随时批评、指正。

编者 1989.1.

此为试读,需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com

# 目 录

界一即万	地本		
第一章	冠词 (	1	)
第二章	名词(		
第三章	形容词与副词(		
第四章	代词(		
第五章	介诵与连词(	40	)
第六章	动词的时态 (	53	)
第七章	被动语态、虚拟语气与情态动词(		
第八章	非谓语动词(		
第九章	句子(	91	)
第十章	从句(	102	)
第二部分	应试技巧		
第一章	听力技巧分析(	116	)
第 <b>二章</b>	阅读理解技巧分析(	125	)
第三章	综合填空技巧分析(	184	)
第四章	汉译英技巧分析(	211	)
第五章	英译汉技巧分析(	229	)
第三部分	附录		
一、1987	7年湖北广播医学英语进修班结业考试试题		
214161	······································	236	)
二、1987	?年湖北省护士英语试题(	251	)

# 第一部分 语法

## 第一章 冠词

#### 一、不定冠词

不定冠词有 a 和an两种形式, a 用于以辅音(指发音, 不是字母) 起首的词之前, an则用于以元音(指发音, 不是字母) 起首的词之前。例如, a man, a university, a useful thing, an hour, an old doctor。

不定冠词的主要用法是。

1. 用于第一次提到的非特指的单数可数名词前,表示 4--- \*\* , 4--- \*\* 。例如,

He bought a microscope yesterday. 他昨天买了一架显微镜。

2。用于单数可数名词前,代表某一类东西或人。例如,

A doctor should serve the people wholeheart-

edly。 医生应当全心全意为人民服务。(这里 a doctor不是指某一个医生,而是指所有的医生。)

A cow has horns. 牛有角。(这里是指所有的牛 都有角。)

3。用于作表语或同位语的名词前,表示某个人或东西 是属于哪一类。例如:

Dr. Bethune became a great communist.

求恩大夫成为伟大的共产主义者。(这里 a great communist表示属于伟大的共产主义者之列。)

4. 与某些表示数量的词连用。例如:a dozen(一打), a score(二十), a million(一百万), a lot of 许多(可接可数或不可数名词), a great many许多(接可数名词), a great deal大量(接不可数名词), a few若干(接可数名词), a little少量(接不可数名词)。

要特别注意 a few与few, a little与little的区别。a few表示数目不多,但有若干,而few则表示几乎没有。a little与little的区别也是如此,只是只能接不可数名词。例如。

I have a few medicine books。 我有几本医学书。

There are few AIDS cases in China, 在中国极 少有爱滋病例。

There is a little distilled water in that bottle. 那个瓶中还有一点蒸馏水。

There is little distilled water in that bottle, 那个瓶子里蒸馏水几乎没有了。

5. 某些固定搭配。如, in a huc.y (匆忙地), in a way (在某种程度上), as a rule (通常), have a good time (过得愉快), keep an eye on (照看), make a living (谋生), take a rest (bath, nap...) 休息一下(洗个澡,睡一次午觉……)。

不定冠词不可用于下列几种情况。

1. 复数 名 词 前。如, A cow gives milk. (牛产 奶。) 变为复数时应为, Cows give milk.

2.不可数名词前。物质名词和抽象名词,如, paper (纸), wood (木), beauty (美), 都属于不可数名词。要特别注意有些名词在汉语中是可数的, 在英语中却是不可数的, 如, news (新闻), bread (面包), furniture (家俱), soap (肥皂)。这些不可数名词要表示数量概念时应加量词,如, a piece of news (一条新闻), a loaf of bread (一块面包)。

#### 【例题》

- 1) A stethoscope is \_\_\_ useful instrument.
  A.a B. an C. some D. any
  [答案] A useful发音不是以元音起首,不能用an。
  [译文] 听诊器是一种有用的器械。
- 2) I have been waiting for the doctor for \_\_\_\_ hour and a half.
- A. the B. a C. an D. whole [答案] C hour中h不发音,该词发音以元音起首。

[译文] 我等医生等了一个半小时。

- 3) That table is made of \_\_\_\_ .
  - A a wood B, some wood
  - C. the wood D. wood
- [答案] D wood是物质名词,不用冠词。
- [译文] 那张桌子是木制的。
- 4) She asked me to keep \_\_\_ eye on the baby when she was away.
- A. the B. an C. a D. much [答案] B keep an eye on是惯用法。

〔译文〕如要我在她外出时照料一下婴儿。

5) The doctor asked him to take after supper\_

A. walk

B, some walk

C. walks D. a walk

[答案] D take a walk (rest, bath...) 是惯用 法。

〔译文〕医生要他晚饭后散步。

#### 二、定冠词

定冠词 the 用在单、复数名词前,表示特指的人或物。 定疑调的主要用法是:

1. 用于表示独一无二的事物及人体器官,例如, the sun(太阳), the north pole(北极), the brain(大脑)。

#### 其個難言

is one of the most important organs of the body.

A. Heart

B. One heart

C. Hearts

D. The heart

『答案』 D

《译文》心脏是人体最重要的器官之一。

2. 第一次提到某人或某事物时用不定冠词。第二次提 到时就要用定冠词。例如:

She had a bad headache, and went to see a doctor. The doctor prescribed her some medicine。 地头痛得历害,去看医生。医生给她 开了药。

3。有时某人或某物虽然是第一次提到。但说话人和听

话人都明白指的是什么,这时仍应用定冠词表示特指。例如,

Liu Ying is in the nursing department, 刘英在护理部。(这里特指这所医院的护理部。)

Please pass me the sugar. 请将糖递给我。(这里特指桌上的糖。)

4. 最高级形容词和序数词前须用定冠词。例如:

She is the youngest head nurse in the hospital, 她是这所医院最年轻的护士长。

The laboratory is on the second floor。 化验室在二楼。

5. 用于单数可数名词前代表一类人或物。(这种情况 有时也可用不定冠词。)例如,

The (或A) microscope is a useful instrument, 显微镜是一种有用的器械。

6. 用于形容词或分词前,代表一类人或东西。例如:

The wounded were taken good care of. 伤员 受到了很好的照料。

- 7. 用于江河、海洋、山脉、群岛,两个或两个以上单词构成的国名前,及含有普通名词的专有名词前,如,the Atlantic Ocean (大西洋), the Alps (阿尔卑斯山脉), the People's Republic of China (中华人民共和国), the Kwangtzu Hospital (广慈医院)。
- 8. 用于带有限制性的介词短语或定语从句修饰的名词 前,因为加了这种修饰后,这个名词就成为特指的了。

### 【例题】

Do you know who is standing in front

of the pharmacy?

A a doctor

B, the doctor

C. doctor D. one doctor

[答案] B 这里doctor后有限制性的定语从句修饰。 应加the、

[译文] 你认识站在药房前的那位医生吗? 定冠词不能用于以下情况,

1 。一般国名、城镇名、街名和专有名词前。例如。

Mr. Smith went to England and bought a house in London。 史密斯先生去英国,并在伦敦 买了一所房子。 (这里England, London 属专有名 词,不加定冠词)

2. 非特指的抽象名词和物质名词前。例如:

Air, food and water are indispensible to life。 空气、食物和水对于生命是必不可少的。(这 里air, food, water属物质名词, 不用定冠词。)

3. 某些可数名词用于抽象意义时。常用的 有: go to hospital (school, church, bed, market) 去看病 (上 学、做礼拜、睡觉、买东西),及 go by train (bike, boat, plane, bus, car) 乘火车(骑自行车、乘船、乘飞 机、乘公共汽车、乘小汽车)等。例如:

You'd better go to hospital at once. 你最好马 上就去就诊。(比较: I will go to the hospital to see him. 我将到医院去看他。)

4. 名词前已有限定该名词的代词或名词所有格时,不 能再用冠词。

#### 【例題】

- 1) \_\_\_ are warm-hearted. A. Most of the my classmates B. The most my classmates C. Most the my classmates D. Most of my classmates 〔答案〕D 物主代词my能起限定作用。因此不能再加 定冠词。 [译文] 我的多数同学是热心肠。 2) We must learn to distinguish \_\_\_ . A among friend and enemy B. between friend and enemy C. between the friend and enemy D between a friend and an enemy [答案] B 由连词连接的两个名词用于表示对比、成 双等意思时不用冠词,如. from morning till night(从早到晚), day and night (夜 以继日)等。 [译文] 我们必须学会区分朋友和敌人。 3 ) Tom and John are \_\_\_ of this hospital.
  - A the doctors

B. doctors

C. two doctors D. a doctor

[答案] B 这里不用定冠词,因为他们只是整体的一 部分。如果用了定冠词就指医 院 的 全体医生 了。

[译文] 汤姆和约翰是这所医院的医生。

4) Both of them are sisters. One is thirteen and \_\_\_ is eleven.

A, other	B, the other
C, the rest	D. others
【答案】B 她们两人中E	。 引讲了一个,另一个就成了特
指的了,应加定别	<b></b> 道词。
〔译文〕她们俩是姐妹,一	一个13岁,另一个11岁。
5 ) She was late	•
A, for a school	
C, at school	D. for school
【答案】D school这里看	<b>长示抽象意义"上学",不用</b>
定冠词。	·
(译文) 她上学迟到。	
模拟题。	
t. John is unive	ersity student.
A. some B. any	C, a D, an
2. John is hones	t boy of our class.
A, the B, a	
3. Biology is	
A. science of life	
B. science of the li	fe
C, the science of the	ne life
D, the science of li	ſe
4. Beijing is car	oital of China.
A, one B, a C	, the D, that
5. This is clinic	where she works,
A, the B, a C	, one D, that
6. The windows are	made of steel.
A, one B, a C	

7. He takes bath every day.
$A_{\bullet}$ the $B_{\bullet} \times C_{\bullet}$ a $D_{\bullet}$ some
8. I go to work every day.
A. by the bike
B. by a bike
C. by bike
D. by some bike
9. "Can you lend me an English book?"
"Certainly, I have English books,"
A. a few B. few
C. the few D. some few
10. Please give me paper. I'll write
down your telephone number.
А. а В. опе
C. a piece of D. one piece
11. The patient is now.
A. out of danger.
B. out of a danger
C. out of the danger
D. out danger
12. Generally speaking, flu becomes more
common
A. in an winter
B. in winter
C. in a winter
D, in one winter
13. Have you ever been to ?

A. our hospital B. a our hospital C. the our hospital D. this our hospital 14. He usually \_\_\_\_ early. A. goes to a bed B. goes to the bed C. goes to his bed D. goes to bed 15. John and Bob are \_\_\_ of our college. A. two students B. the two students C. some students ·D. students 16. Have you heard a news that some doctors abroad have transplanted the (改错) brain of a patient? 17. There is a bed in the ward, and there is a desk in the front of the

bed. (改错)

18. Miss Wang is  $\frac{\text{talle}^-}{A}$  than  $\frac{I}{B}$ , she is

- tallest nurse in our hospital. (改错)
- 19. My brother is 1 medical worker. He works in 2 clinic. 3 clinic is not very large. 4 doctors and nurses serve the people whole-heartedly. (冠词填空, 不需要冠词的地方打"×"。)
- 20. 1 stomach is 2 important organ of
  3 digestive system. It lies in 4
  upper abdomen. It secretes 5 gastric
  juice and changes 6 solid food to 7
  liguid. (冠词填空,如无必要可不填冠词。)
  - 〔答案〕1. C 2. C 3. D 4. C 5. A
    - 6. D 7. C 8. C 9. A 10. C
    - 11. A 12. B 13. A 14. D 15. D
    - 16. B错, 应为 the
    - 17. C错, 应去掉 the
    - 18. C错, 应为 the tallest
    - 19. 1-a 2-a 3-The 4-The
    - 20. 1—The 2—an 3—the 4—the  $5-\times$   $6-\times$   $7-\times$